

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

De : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC)
Envoyé : 19 mai 2020 à 15 h 26
À : Gordon2, Travis (HC/SC)
Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Merci Travis pour cette information très utile. Dites-moi ce que vous avez appris.

Merci!

Chelsea

De : Gordon2, Travis (HC/SC)
Envoyé : 19 mai 2020 à 15 h 25
À : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>
Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour Chelsea,

J'ai demandé à mes fonctionnaires de m'éclairer sur la voie réglementaire à emprunter.

Pour être clair, les essais de confirmation ne seraient pas effectués par SC. Il incombe au demandeur de produire les données requises pour une demande d'approbation réglementaire. Ainsi, s'ils ont besoin d'essais pour confirmer la qualité du produit, ils devront passer un contrat avec un laboratoire privé d'analyse.

Je ferai un suivi auprès de vous lorsque j'aurai un peu plus de précisions de la part de mes fonctionnaires sur les approbations nécessaires. Il se peut fort bien que les blouses antimicrobiennes doivent être homologuées à la fois comme un instrument médical (dans le cadre d'une LEIM – les blouses sont de classe I) et comme un pesticide, si ma lecture initiale est correcte, à moins qu'elles ne soient couramment utilisées dans le marché et qu'il existe une voie claire que je ne connais pas.

Merci,
Travis

De : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>
Envoyé : 19 mai 2020 à 13 h 09
À : Gordon2, Travis (HC/SC) <travis.gordon2@canada.ca>
Objet : Trans. : Écrans faciaux et blouses

Bonjour Travis,

Je suis désolée de vous déranger encore une fois.

Y a-t-il une façon d'accélérer l'essai des blouses décrites ci-dessous?

Merci,

Chelsea

De : seblais@turtlebrace.com [<mailto:seblais@turtlebrace.com>]

Envoyé : 15 mai 2020 15 h 17

À : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>

Cc : Michel Tubie' <mtubie@lithobec.com>; 'Carmela Martinez' <cmartinez@mprepro.com>

Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour Chelsea,

Merci de l'information sur l'homologation, mais j'étais déjà au courant de cette partie.

Ma demande portait sur les essais antiviraux.

Nous travaillons sur un nouveau type de blouses chirurgicales jetables recouvertes d'un agent antibactérien et antiviral actif. Cette blouse offrira une protection supplémentaire à la personne qui la porte, mais elle réduira aussi considérablement le vecteur de transmission qui passe d'une pièce (ou d'un patient) à une autre.

La blouse pourrait être portée plusieurs fois, ce qui réduirait le nombre de blouses nécessaires en période de pénurie.

Nous voulons faire les essais le plus tôt possible afin de pouvoir commencer la production de ces blouses.

J'espère que vous trouverez quelqu'un pour nous aider à aider les fournisseurs de soins canadiens.

Voici de plus amples renseignements.

- Cette nouvelle blouse respectera les normes des niveaux 3 et 4 (infiltration de liquide et de sang)
- Notre produit est composé de nanocristaux d'argent avec un agent liant pour les fixer à différentes surfaces.
- Il a déjà réussi les essais AATCC 100 pour la protection antibactérienne et s'est révélé très efficace.
- Les études présentées dans NCBI nous donnent des raisons de croire que l'argent peut aussi offrir une grande

protection antivirale. <https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pmc/articles/PMC6264685/>

<https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pmc/articles/PMC3459690/>

Si vous ou vos collègues avez besoin de plus amples renseignements, ils peuvent me joindre en tout temps.

Cordialement,

Serge-Eric Blais, o.p.d.

Les concepts orthopédiques Turtlebrace inc.

2880, rue Cartier

St-Hyacinthe (Québec)

J2S 1L2

Cell. : (819)-473-0657

Courriel : seblais@turtlebrace.com

De : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>

Envoyé : 14 mai 2020 à 15 h 00

À : seblais@turtlebrace.com

Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour Serge-Eric,

Mon collègue m'a répondu très rapidement.

Tous les renseignements dont vous avez besoin se trouvent à l'adresse suivante : <https://www.canada.ca/fr/sante-canada/services/medicaments-produits-sante/covid19-industrie/instruments-medicaux/equipement-protection-individuelle/blouses-hopital.html>

Vous avez déjà une LEIM, alors il s'agit simplement de s'assurer que les blouses répondent aux normes indiquées sur le site Web.

Si vous avez d'autres questions, n'hésitez pas à communiquer avec moi.

Merci,

Chelsea

De : seblais@turtlebrace.com [<mailto:seblais@turtlebrace.com>]

Envoyé : 13 mai 2020 à 20 h 52

À : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>

Cc : 'Francis Rouleau' [REDACTED] ; Laporte, Anthony (SPAC/PSPC) <anthony.laporte@canada.ca>

Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour Mme Kusnick,

Je suis désolé d'avoir tardé à répondre à votre demande. J'ai essayé de modifier le formulaire que nous avons envoyé, mais le système n'acceptait pas notre numéro de référence. J'ai donc présenté une autre soumission.

Vous trouverez les renseignements sur notre produit sous les numéros 57738 ou 459921.

Pour l'instant, nous offrons des écrans faciaux :

Écrans faciaux

- **100 % fabriqués au Canada**
- 9 \$/unité pour une commande minimale de 10 000 unités.
- 20 000 unités/capacité de production hebdomadaire
- 10 000 unités en stock
- Atteint et dépasse les normes CSA Z 94.3:20
- **Fait de plastique recyclé, les écrans sont recyclables**

Notre numéro de licence est le 7450 et le numéro de produit est ARN 314198

Nous sommes ici pour rester et vendre partout dans le monde. Nous aimerions devenir un fournisseur officiel du gouvernement canadien. Nous vivons au Canada!

Nous avons aussi un nouveau produit pour les blouses chirurgicales jetables. Les blouses peuvent être utilisées plusieurs fois et sont recouvertes d'un agent antiviral (et antibactérien) actif. **Nous avons besoin d'une homologation officielle, pouvez-vous nous aider à accélérer les essais?**

Cordialement,

Serge-Eric Blais, o.p.d.

Les concepts orthopédiques Turtlebrace inc.

2880, rue Cartier

St-Hyacinthe (Québec)

J2S 1L2

Cell. : (819)-473-0657

Courriel : seblais@turtlebrace.com

De : Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>

Envoyé : 11 mai 2020 à 14 h 19

À : seblais@turtlebrace.com

Cc : 'Francis Rouleau' P ; Laporte, Anthony (SPAC/PSPC) <anthony.laporte@canada.ca>

Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour M. Biais,

Merci d'avoir communiqué avec nous.

Je vous invite à remplir le formulaire sur ce portail, à l'adresse : <https://achatsetventes.qc.ca/fournir-des-produits-et-services-pour-aider-le-canada-dans-sa-lutte-contre-la-covid-19>. Une fois que vous aurez soumis le formulaire, veuillez m'envoyer le numéro de référence que vous avez reçu afin que je puisse faire un suivi auprès du Ministère pour vous.

Je transmettrai vos détails à nos experts en approvisionnement qui communiqueront avec nous pour voir si nous pouvons travailler ensemble pour fournir de l'équipement de protection à nos travailleurs de première ligne partout au Canada.

Merci beaucoup de votre appui. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à communiquer avec moi.

Cordialement,

Chelsea Kusnick

Parliamentary Secretary Assistant and Legislative Assistant I Adjointe du secrétaire parlementaire et adjointe législative
Office of the Honourable Anita Anand I Cabinet de l'honorable Anita Anand

Minister of Public Services and Procurement Canada I Ministre des Services publics et de l'Approvisionnement

PDP III, Tower/Tour A, 18th Floor/18^e étage, 11 Laurier Street/11, rue Laurier, Gatineau QC, Canada K1A 0S5

chelsea.kusnick@canada.ca

Cell. : 873 355 3368

De : Tallerico, Joel (SPAC/PSPC)

Envoyé : 11 mai 2020 à 12 h 58

À : seblais@turtlebrace.com

Cc : 'Francis Rouleau' .P Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <chelsea.kusnick@canada.ca>; Laporte, Anthony (SPAC/PSPC) <anthony.laporte@canada.ca>

Objet : Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour,

J'ai mis en copie conforme mes collègues Chelsea et Anthony, qui pourront vous aider avec votre offre.

Merci,

Joel Tallerico

Senior Policy Advisor I Conseiller principal en politiques

De : seblais@turtlebrace.com [<mailto:seblais@turtlebrace.com>]

Envoyé : 10 mai 2020 à 14 h 28

À : Tallerico, Joel (SPAC/PSPC) <joel.tallerico@canada.ca>

Cc : Anita.Anand@parl.gc.ca; 'Francis Rouleau'

>

Objet : Écrans faciaux et blouses

Bonjour M. Tallerico,

Comme le gouvernement cherche de l'EPI fabriqué au Canada, nous aimerions offrir nos produits.

Nous sommes Les concepts orthopédiques Turtlebrace, Santé-Canada n° 7450. Nous pouvons fournir des écrans faciaux et des blouses protectrices à usage unique qui respectent et dépassent les normes de Santé Canada.

Tous nos produits sont fabriqués au Québec.

Écrans faciaux

Capacité de production : 20 000 unités par semaine

9 \$ par unité. Commande minimale de 10 000 unités.

Blouses

Capacité de production : 750 unités par semaine

Commande minimale : 1 500 unités

Prix d'une unité en fonction du volume de la commande :

Blouses	Prix	par volume				
Taille	750	3 000	6 000	9 000	12 000	15 000
Grand	57,26 \$	53,30 \$	49,36 \$	45,95 \$	42,99 \$	40,38 \$
Très	58,69 \$	54,73 \$	50,67 \$	47,18 \$	44,13 \$	41,46 \$
Très très	59,91 \$	55,95 \$	51,80 \$	48,23 \$	45,12 \$	42,38 \$

Détails supplémentaires

Écrans faciaux

- Taille pour adultes et enfants
- Épaisseur : 0,36 mm
- Antibuée
- Peut être personnalisé

Blouses

Certifié par le groupe CTT comme étant de niveau 2 et 3

Cordialement,

Serge-Eric Biais, o.p.d.
Les concepts orthopédiques Turtlebrace
inc.
2880, rue Cartier
St-Hyacinthe (Québec)
J2S 1L2
Cell. : (819)-473-0657
Courriel : sebiais@turtlebrace.com